

Hrvatski sabor

Zagreb, 16. ožujka 2016.

## **IZJAVA PREDSEDNIKA HRVATSKOG SABORA AKADEMIKA ŽELJKA REINERA**

Današnji posjet predsjednika Državnog zbora Republike Slovenije Hrvatskom saboru i Republici Hrvatskoj predstavlja mi posebno zadovoljstvo. Zadnji sastanak na ovoj razini bio je u Ljubljani krajem 2013. godine.

Razgovarali smo o puno stvari i složili smo se kako između naše dvije zemlje postoji više toga što nas povezuje. Naravno svjesni smo da postoje i otvorena pitanja. Dotaknuli smo se pitanja granica kao možda najvažnijeg pitanja o kojem znamo da imamo različite poglede. Hrvatski sabor je prošle godine donio odluku da Hrvatska izlazi iz postupka arbitraže te je arbitraža za nas prošlost. Međutim sasvim je izvjesno da naše dvije zemlje moraju nastaviti raditi na tome da riješe to otvoreno pitanje i modalitet, po našem mišljenju, je da se pokuša riješiti bilateralnim pregovorima sukladno međunarodnom pravu, a ako u tome ne uspijemo postoje i neke druge opcije.

Razgovarali smo i o nizu drugih zajedničkih problema poput migrantske krize i načina kako zajednički možemo rješavati to pitanje. Ustanovili smo da su gospodarski odnosi zadovoljavajući, ali da se i oni mogu poboljšati i vjerujemo da će se to dogoditi. Turizam je nešto što nas itekako povezuje, a cijeli je niz drugih odnosa na kojima moramo raditi su oni koji nas također mogu zbližiti. Govorili smo o pitanju Hrvata u Sloveniji, kojih tamo ima značajni broj i njihovom statusu. Govorili smo o tome kako ukupno poboljšati odnose Hrvatske i Slovenije i koje korake možemo napraviti jer vjerujemo da su parlamenti mjesta gdje se može na, možda manje formalan način, razgovorom može doći do rješenja koja bi zadovoljavala obje strane. Osobno mi je drago da će se naš dijalog nastaviti i odnosi između parlamenata intenzivirati. Odazvat ću se pozivu predsjednika Brgleza da dođem u posjet Sloveniji. Dogovorili smo se da ćemo se redovito sastajati u budućnosti kako bi odnosi između naših parlamenata bili još jedan element poveznice između naših zemalja, a prva prilika će biti sljedećeg mjeseca u Splitu kada će kolega Brglez sudjelovati na sastanku predsjednika parlamenata Jadransko-Jonske inicijative kada ćemo ove naše razgovore nastaviti u prijateljskom duhu u kojem smo ih i danas vodili.

## **PRIJEVOD IZJAVE PREDSEDNIKA DRŽAVNOG ZBORA REPUBLIKE SLOVENIJE MILANA BRGLEZA**

Veseli me da smo posjet uspjeli realizirati u tako kratkom vremenu nakon konstituiranja novog Hrvatskog sabora. Smatram da politički i parlamentarni dijalog pružaju dubinu bilateralnoj suradnji i međusobnom poznavanju obiju država. Daljnja suradnja također će se bazirati na međusobnom dijalogu.

Postoji slovenska zajednica koja živi u Hrvatskoj, a također i Hrvati koji žive u Sloveniji. Vezano uz ovo pitanje dogovorili smo se kako ćemo pokušati kroz radna tijela na razini odbora postići ono razumijevanje manjinske zaštite, koje se inače neće temeljiti na reciprocitetu, ali će doprinost poboljšanju položaja, pri čemu dakako moramo uzeti u obzir poseban položaj što ga u Sloveniji imaju kako mađarska, tako i talijanska narodna zajednica u skladu sa slovenskim Ustavom.

Inače su odnosi među državama vrlo razgranati i intenzivni na svim područjima. Prije svega su odlični gospodarski odnosi i suradnja na području kulture što može biti dobra osnova za jačanje sadržajnije suradnje i na drugim područjima. Posebno moram naglasiti da je moguće postepeno poboljšanje odnosa postići i stvarnim djelovanjem svih međudržavnih komisija, kako krovne, tako i nekih specijaliziranih.

Države surađuju i na razini regionalnih inicijativa. Tu moram naglasiti da će Slovenija svakako nastaviti s okvirnim pristupom u regiji, a zadovoljni smo što s Hrvatskom dijelimo stajalište vezano uz značenje napretka regije, a osobito zapadnog Balkana.

Među državama još uvijek postoji nekoliko otvorenih pitanja, a za ostvarivanje prihvaćenih dogovora i njihovo rješavanje smatramo da je ključno uspostavljanje djelovanja već dogovorenih mehanizama, a jednako tako je značajno poštivanje sklopljenih međunarodnih ugovora i sporazuma i dakako njihovo tumačenje i provedba u dobroj vjeri.

Vezano uz sam arbitražni sporazum želio bih naglasiti samo to da je slovensko stajalište da se međunarodni ugovori moraju poštovati. Za nas je arbitražni sporazum još uvijek na snazi i arbitražni sud u skladu sa sporazumom neka završi svoj rad s konačnom odlukom.

Uvjeren sam da će međuparlamentarna suradnja i osobito naši redovni susreti dati doprinos jačanju međusobnog povjerenja i otvoriti prostor za nove inicijative, a zasigurno je upravo povjerenje dvaju susjeda onaj aspekt koji u ovim teškim vremenima, kada se nalazimo pred novim izazovima kao što je izbjeglička i migrantska kriza - to međusobno povjerenje i suradnja je ključ do toga da zajednički možemo rješavati probleme, kako regionalno tako i u okviru cjelokupne Europske unije.